

9bhXYW_Yb`G]Y`XUg`l bdYfZY_hY. 5i gghY``i b[gYfÖZZbi b[`]b`6Yf`]b`°

9f`YVYb`G]Y`X]Y`5i gghY``i b[/ ei ch`gW`Öb`i bdYfZY_h`/ ei ch/
j cb`7Ufc`]bY`K U[bYf`i bX`9a Y`]bY`Ua `&%"`GYdhYa VYf`&\$&(
]a `a d(` ž`6Yf`]b`9bhXYW_Yb`G]Y`_fYUh]j Y`K Yf_Yž`X]Y`XUg
l bdYfZY_hY`ZY]Yfb`i bX`k YfXYb`G]Y`HY]`XYg`_Øbgh`Yf]gW`Yb
DfcnYggYg" `² ZZbi b[gnY]hYb.`XcbbYfghU[g`i bX`gUa ghU[g`j cb
%) .\$\$`V]g`%, .\$\$`l `f" `6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`i bX`Vf]b[Yb`G]Y`≠fY
Y][YbYb`?i bghk Yf_Y`a]h`



8]Y'6YXYi hi b['XYg' a dYfZY_hYb. 'BYi Y
DYfgdY_h]j Yb`]b'XYf'? i bgh

'5a 'GUa ghU[ž'XYa '&%"'GYdhYa VYf'&\$&(žk]fX'Y]b
VYa Yf_Ybgk YfhYf'GWf]hh`]b'XYf'6Yf`]bYf'? i bghgnYbY`[Yk U[hž
k Å\fybX'X]Y'5i gghY`i b['gWk Òb`i bdYfZY_h`]a `a d(' ž'Y]bYa
_fYUH]j Yb`FUi a `]b'XYf'Ghc`VYf[Yf'GhfU»Y`+' ž'YfÒZZbYh'k]fX"
8]YgY`J YfUbgH`hi b[`n]Y`h'XUfUi ZUVž'XYb` : c_i g`j cb
_cbj Ybh]cbY`Yb`GWk Òb\Y]hg]XYU`Yb`ni `YbhZYfbYb`i bX'X]Y

8]g_i gg]cb`ØVYf`XUg`l bdYfZY_hY`]b`XYf`?i bghi bX`XYf`
; YgY`gW UZh`Ubni ghc» Yb"''

''8]Y`?i fUhc]bbYb`7Ufc`]bY`K U[bYf`i bX`]`fY`HcW`hYf`9a Y`]bY`
bi hmYb`j YfgW`YXYbY`A YX]Ybž`i a`Y]bY`bYi Y`G]W`hk Y]gY`Ui ZXUg`
=a dYfZY_hY`XUfni ghY`Yb"''`b`XYf`5i gghY`i b[`k YfXYb`gck c`\
NY]W`bi b[Yb`U`g`Ui W` : chc[fUZ]Yb`[YnY][hž`X]Y`U`h`[`]W`Y`
CV_Y_hYž`A YbgW`Yb`i bX`H]YfY`ZYgh`U`hYbž`c`bY`g]W`XYb`
[Åb`][Ybž`dYfZY_hYb`GW`Öb`Y]hgghUbXUfXg`XYf`gcn]U`Yb`A YX]Yb`
Ubni dUggYb"''8]Y`K Yf_Y`Z`fXYfb`Y]bY`dcg]h]j Y`
5i gY]bUbXYfgYhni b[`a`]h`XYf`FYU`]h`h`i bX`nY][Ybž`XUgg`GW`Öb`Y]h`
]b`XYf`J]Y`ZU`h`XYf`=a dYfZY_h]cb`''Y[h"''

''9]b`nYbhfU`Yf`5gdY_h`XYf`5i gghY`i b[`]gh`XUg`?cbnYdh`XYg`
8cddY`hYb`@chW`Ybg` .`XYg`A ch]j`k`]fX`Ui Z`nk Y]`5fhYb`
Y]ba U`[YnY]W`bYh`i bX`Y]ba U`Z`hc[fUZ]Yfh` `df`AgYbh]Yfh"''8]Yg`
Yf`Ui Vh`XYb`6Ygi W`Yfbž`X]Y`K Yf_Y`Ui g`j YfgW`]YXYbYb`
DYfgdY_h]j Yb`ni`VYhfUW`hYb`i bX`]`fY`Y][YbY``hYfdFYhUh]cb`ni`
Yb`hk`]W_Y`b"''7Ufc`]bY`i bX`9a Y`]bY`VYhcbYbž`XUgg`Yg`b]W`h`i a`
Y]bYb`K Yhh_Ua`dZ`gcbXYfb`i a`Y]bY`[Ya`Y]bgUa`Y`9f[f`ØbXi b[
j`cb`GW`Öb`Y]h`i bX`FYU`]h`h`i[Y`h"''

''8UfØVYf`>`]bUi`g`>`Xh`7Ufc`]bY`K U[bYf`X]Y`6Ygi W`Yf`U_h]j`ni`f`
A]h[YghU`hi b[`Y]b"''6Y`XYf`9f`ÖZbi b[`]`ÖbbYb`X]Y`5bk YgYbXYb`
]`fY`Y][YbYbž`i bdYfZY_hYb`?i bghk Yf_Y`a`]h`Y]bYa`
GcZcfhV`]XXfi W_Yf`gck`Y`6i bh`i bX`:]`ngh]ZhYb`YfghY`Yb"''8]YgY`
=b]h]Uh]j Y`gc`X]Y`HY]bY`a`Yf`Yfa`i h][Ybž`]`fY`Y][YbY`?fYUh]j`]h`h`
Ui gni XfØW_Yb`i bX`ni`nY][Ybž`XUgg`YXYf`gY]bYb`D`Uhn`]b`XYf`
?i bghk Y`h`U"''

''8]Y`5i gghY`i b[``gW`Öb`i bdYfZY_h`>`Ai ZhV]g`ni a`)` ``C`_hcVYf`
&\$&(`i bX`V]YhYh`gca`]h`Ui gfY]W`YbX` ; Y`Y[Yb`Y]h`Z`f`Y]b`
Yb[U[]YfhYg`Di V`]_i a`žg]W`a`]h`XYb`K Yf_Yb`
Ui gY]bUbXYfni gYhnYb"''8]Y`2 Z`Zbi b[gnY]hYb`g]bX`YXYb`8cbbYfghU[
i bX`GUa`ghU[`j`cb`%)`.\$`\$`V]g`%`.\$`\$`l`>`fž`gck`]Y`bUW`J`YfY]bVUfi b[
`Y]bY`9]b`UXi b[`ni`f`9bhXYW`i b[`]b`Y]bYa``c`ZYbYbž`_fYUh]j Yb`
FUi a`"''

7Ufc`]bY`K U[bYfž`X]Y`Ub`XYf`C gh_fYi ngWłi `Y` : chc[fUZ]Y
ghi X]YfhYž`i bX`X]Y`hU`Ybh]YfhY`%\$!`Å\`f][Y`9a Y`]bYž`nY][Ybž`XUgg
_Øbgh`Yf]gWłY`5i gXfi W_gZcfa Yb`[YbYfUh]cbYbØVYf[fY]ZYbX`g]bX`
⇒fY`[Ya Y]bgUa Y`5fVY]h`]gh`Y]b`6Y]gd]Y`XUZØfž`k]Y`?i bgh`Y]bY
6fØW_Y`nk]gWłYb`j YfgWł]YXYbYb`5`hYfg[fi ddYb`gWł`U[Yb`_Ubb
i bX`k]Y`XUg`l bdYfZY`hY`Y]bY`k]Włh][Y`F c``Y`]b`XYf`_fYUh]j Yb
8]g_i gg]cb`gd]Y`h`

hYfYgg]YfhY`_ØbbYb`g]Wł`Ui Z`XYf`K YVgY]hY`XYg`a d(` i bhYf`
k k k "a d(` !W`hi fYVUgY"cf[`k Y]hYf`]bZcfa]YfYb`i bX`a]h
7Ufc`U`FØa dYf`]b`?cbhU`h`hfYhYb`i bhYf`a d(` 4 WUfc`U!
fi Ya dYf`Yi "`

8YhU]`g

6Ygi WłYb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b`bYh